

Procédure et Règlement de la Chambre—Suite

- Motions sans avis aux termes de l'art. 43—*Suite*
 Consentement unanime refusé, voix négatives, identification, 1123, 2431
 Débat, tenue, exigences, 4236, 4246
 Règle régissant l'acceptation ou le refus, inefficacité, etc., étude au comité de la procédure et de l'organisation, 3296-7, 3576-81, 3926-7
- Questions au *Feuilleton*
 Demeurées sans réponses, 4286, 4297-302, 5925, 6948-9
 Devant recevoir une réponse, liste, distribution préalable, 609, 637, 7052
 Entraînant des recherches et dépenses excessives, 1860, 4172, 4299-300, 4302, 6121, 6157-8, 6969-70
 Marquées d'un astérisque, réponses, retard, 1171, 1596, 2391, 2922, 3586, 4036, 4203-6, 4301-2, 4696, 5597, 6191-2
 Nombre, augmentation, 4299, 4301
 Recevabilité, étude, 4299-302
- Réponses
 Coût, 535, 4302
 Retard, 1170-1, 1415, 1450-1, 1596, 2216, 2351, 2390, 2887, 2923, 2976, 3360, 4036, 4118-9, 4251, 4297, 4300-1, 4511, 4695-6, 4757, 4786, 5011-2, 5232, 5464, 5543, 5597-9, 5725, 6011, 6158, 6409, 6529, 6724-5, 6831
 Statistiques, 1171, 2261, 4251, 4297-8, 4300, 4302, 4511, 4696, 5598, 6157, 6409, 7052
 Transformées en ordres de dépôt de documents, 1451, 4696
- Questions orales
 Abus des députés de l'opposition, 6928
 Période, règlement provisoire, 5509-10
 Questions supplémentaires, 3433-4, 6484
 Responsabilité ministérielle, 974-9, 1027-9, 1296-7, 1448, 6919
 Réforme, 1132, 2484, 2502, 3866-7, 4204-6, 4796, 4984-5, 6919-21, 6923-4, 6927-9
 Modifications de 1968-1969, allusions, 2490, 4952, 4984
 Procédure et organisation, comité, recommandations, 1551, 4954, 4985-7
- Vote
 Différé, 582, 2327, 3217, 3957, 5161
 Rectification, 2621
Voir aussi les allusions dans le débat sur Gouvernement, rôle dans la société et l'économie,... m. (M. Clark) de subsides

Procès-verbaux. *Voir* Chambre des communes**Production**

- Approvisionnement et demande, écart, q. (M. Howie), 2234
 Augmentation, stimulants, etc., 132, 173, 401, 679, 868-9, 1035, 1098, 1384, 1394, 2188, 3111, 3862, 5519, 6618
 Centre d'étude. *Voir* Inflation et productivité, Centre d'étude
 Comparaison avec d'autres pays, 1389, 3111, 3173, 4666-7
 Coûts de main-d'oeuvre, réduction, 131-2, 2271
 Diminution, 6, 107, 141-2, 302, 308, 857, 1237, 1386, 2185, 2933, 2939, 4791
 Distribution, problèmes, 195
 Rang mondial, 6940
Voir aussi Industries—Manufacturières ou de fabrication

Produit national brut. *Voir* Économie, situation**Produits agricoles.** *Voir* Produits de ferme**Produits canadiens,** achat. *Voir* Commerce**Produits chimiques**

- Agricoles, prix, répercussions sur les importations, etc., 4112
Voir aussi Herbicides et pesticides—Produits chimiques entrant dans la fabrication

Produits chimiques—Suite

- Et autres produits pharmaceutiques, industrie, assistance, q. (M. Herbert), 2116
 Tarif des douanes, 4317, 5414

Produits dangereux

- Biberons présentant un danger pour les bébés, 5537-8
 Produits divers, vêtements ignifuges, jouets, appareils électriques, etc., interdiction de l'usage, q. (M. Howie), 4660, q., 4784
 Produits toxiques, réglementation, 349
Voir aussi Marchandises dangereuses, transport, Loi

Produits dangereux, Loi (fils d'aluminium)—C-404. M. Peters
1^{re} l., 432**Produits de base,** négociations. *Voir* Nations Unies, Commission sur le commerce et le développement**Produits de consommation, emballage et étiquetage, Loi** (modification)—C-327. M. Towers
1^{re} l., 430**Produits de consommation, garanties, Loi**—C-323. M. McKenzie
1^{re} l., 430**Produits de ferme**

- Commercialisation, 298, 844-5, 3807
 Entreposage, paiements anticipés, programme, 296, 299
 Excédent commercial de \$800 millions, 5460
 Exportations
 Augmentation, 3807
 Conseil canadien, création, m. art. 43 (M. Mitges), 5400
 Nouveaux marchés, etc., 299
 Importations, 844, 3526, 5215
 Sud de l'Ontario, répercussions, 1398-9
 Mise en marché, programmes, 3800-1
 Prix, stabilisation, mesures, 296-7, 356, 3809, 3817, 4641
 Protection temporaire découlant de la baisse du dollar canadien, 3168
 Tarif des douanes, 3808, 5414, 5417, 5422
Voir aussi Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce—Négociations et les allusions dans le débat sur Fermes, revenu—Baisse—M. (M. Wise) de subsides

Produits de ferme, Conseil national de commercialisation, employés retraités embauchés à forfait, q. (M. McKenzie), 943**Produits de ferme, offices de commercialisation**

- Consommateurs, représentation, 2, 296, 327, 365
 Employés retraités embauchés à forfait, q. (M. McKenzie), 943

Produits forestiers. *Voir* Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce—Négociations, Genève; Forêts et produits forestiers, industrie**Produits horticoles.** *Voir* Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce; Tarif des douanes**Produits laitiers**

- Commercialisation, programmes, 4467
 Importations, 4464, 5437

Produits pharmaceutiques. *Voir* Drogues et produits pharmaceutiques**Produits sidérurgiques.** *Voir* Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce—Négociations, Genève**Programmes et organismes fédéraux inactifs, élimination, Loi**—C-226. M. Forrestall
1^{re} l., 428**Progressiste conservateur, parti**

- Allusions diverses, 756-7, 947-8, 5665, 6923-4
 Brochure, Le rapport du chef des nouvelles de Joe Clark, 6938